

Kantate zum 23. Sonntag nach Trinitatis

Nur jedem das Seine

BWV 163

Violino I, II

Viola

Violoncello I, II

Soprano

Alto

Tenore

Basso

Continuo

Nur jedem das Seine

BWV 163

1. Aria

Violino I

Violino II

Viola

Tenore

Violoncello
Continuo

4

8

Nur je - dem das Sei - ne, nur je - dem das Sei - ne, nur je - dem

11

das Sei - ne, nur je - dem das Sei - ne, nur je - dem das Sei - ne, nur je - dem das Sei - ne, das Sei -

14

ne, nur je - dem das Sei - ne, nur

17

je - dem das Sei - ne, das Sei - ne, nur je - dem das Sei - ne, nur je -

20

- dem das Sei - ne, nur je - dem das Sei - ne, nur je - dem das Sei - ne, das Sei - ne!

23

Muß Ob - rig - keit ha - ben Zoll, Steu - ern und Ga - ben, Zoll, Steu - ern,

26

Zoll, Steu - ern und Ga - ben, muß Ob - rig - keit ha - ben, man weig - re sich nicht, man weig -

29

- re sich nicht, man weig-re sich nicht
der schul-di-gen Pflicht!

Doch blei-bet das

32

Her-ze dem Höch-sten al-lei - ne,
dem Höch - sten al - lei - ne, doch blei - bet das Her - ze dem

35

Höch - sten al-lei-ne, doch blei - bet das Her - ze dem Höch-sten al-lei - ne.

Da capo

2. Recitativo

Basso

Violoncello
Continuo

Du bist, mein Gott, der Ge - ber al - ler Ga - ben; wir ha - ben, was wir ha - ben, al -

lein von dei - ner Hand. Du, du hast uns ge - ge - ben Geist, See - le, Leib und

Le - ben und Hab und Gut und Ehr _____ und Stand! Was sol - len wir denn dir zur Dank - bar -

keit da - für er - le - gen, da un - ser ganz Ver - mö - gen nur dein und gar nicht un - ser

ist? Doch ist noch eins, das dir, Gott, wohl - ge - fällt: Das Her - ze soll al - lein, Herr, dei - ne

Zin - se - mün - ze sein. Ach! a - ber ach! ist das nicht schlech - tes Geld? Der

Sa - tan hat dein Bild dar - an ver - let - zet, die fal - sche Münz ist ab - ge - set - zet.

3. Aria

Violoncello obbligato I

Violoncello obbligato II

Basso

Continuo

tr

tr

tr

tr

4

7

10

Laß mein Herz die Münze

sein,

laß mein Herz die Münze sein,

die ich dir, mein Je - su ____,

13

steu-re, die ich dir, mein Je-su, steu-re, dir, mein Je-su, steu-re,

16

laß mein Herz die Mün-ze sein, die ich

19

dir, mein Je-su, steu-re, die ich dir, mein Je-su, steu-re, die ich dir, mein Je-

22

- su, die ich dir, mein Je-su, steu-re, dir, mein Je-su, steu-re!

25

Ist sie gleich nicht all - zu

rein, ach, so komm doch und er - neu - re, ach, so komm doch und er -

neu - re, ach, so __ komm doch und er - neu - re, Herr, den schö - nen Glanz bei ihr!

Komm,

36

ar - bei - te, schmelz und prä - ge, komm, ar - bei - te, schmelz

und prä - ge, komm, ar - bei - te, schmelz und prä - ge, daß dein E - ben-bild bei mir ganz _____.
— er - neu - - ert glän - zen, ganz er - neu - - -.
- - ert glän - zen mö - ge!

39

42

45

48

51

4. Recitativo

Soprano

Alto

Violoncello
Continuo

Ich woll-te dir, o Gott, das Her - ze ger - ne ge - ben, ich woll-te dir, o
Ich woll-te dir, o Gott, das Her - ze ger - ne

4

Gott, das Her - - ze ger - ne ge - ben; der Will ist zwar bei mir,
ge - ben, das Her - ze ger - ne ge - ben; der Will ist zwar bei mir, doch Fleisch und Blut will im -

7

doch Fleisch und Blut will im - mer wi - der - stre - ben, will im - mer wi - der -
- mer wi - der - stre - ben, will im - mer wi - der - stre - ben, doch Fleisch und

10

stre - - - - ben,
Blut will im - mer wi - der - stre - ben. Die - weil die Welt das Herz ge - fan - gen

13

un poc' allegro

Die - weil die Welt das Herz ge - fan - gen hält, so will sie sich den Raub -
hält, ge - fan - gen hält, so will sie sich den Raub - nicht neh - men

16

nicht neh - men las - sen, so will sie sich den Raub - nicht neh - men
las - sen, so will sie sich den Raub - nicht neh - men las - sen, den Raub nicht neh - men

19 *adagio*

lassen; je - doch ich muß sie has - - sen, wenn ich dich lie - ben soll. So
lassen; je - doch ich muß sie has - sen, wenn ich dich lie - ben soll.

22

ma - che doch mein Herz mit dei - ner Gna - de voll _____, mit dei -
So ma - che doch mein Herz mit

25

- - ner Gna - de voll _____;
dei - ner Gna - de voll _____, mit dei - - ner Gna - de voll _____

28

leer es ganz aus von Welt und al - len Lü - sten, und al - len Lü - sten, von Welt und al - len
; leer es ganz aus von Welt und al - len

31

Lü-sten, und al-l - - len Lü-sten, und ma-che mich, und
Lü-sten, und al-l en Lü-sten, von Welt und al-l en Lü-sten, und ma-che mich, und

34

ma-che mich zu ei-nem rech-ten Chri-sten, zu
ma-che mich zu ei-nem rech-ten Chri-sten, zu
ma-che mich zu ei-nem rech-ten Chri-sten, zu
ma-che mich zu ei-nem rech-ten Chri-sten, zu

37

ei-nem rech-ten Chri-sten.
- nem rech-ten Chri-sten.

5. Aria

Violino I, II
Viola

Soprano

Alto

Violoncello
Continuo

Nimm mich mir und gib mich dir, und gib mich
Nimm mich mir und gib mich dir, nimm mich mir und gib mich

6

dir, nimm — mich mir und gib — mich dir, nimm mich mir und gib mich
dir, nimm — mich mir und gib — mich dir, und gib mich

dir! Nimm mich mir und mei-nem Wil - len, dei - nen Wil - len zu er - ful -
dir! Nimm mich mir und mei-nem Wil - len, dei - nen

- len, zu er - ful - len, dei - nen Wil - len zu er - ful - len, nimm — mich mir, nimm mich
Wil - len zu er - ful - len, zu er - ful - len, nimm — mich mir,

mir und mei-nem Wil - len, dei - nen Wil - len zu er - ful - len, dei - nen
nimm mich mir und mei-nem Wil - len, dei - nen Wil - len zu er -

26

Musical score page 26. The vocal line continues with lyrics in measures 26-29:

Wil - len zu er - fü - len, zu er - fü -
 fü - len, zu er - fü - len, dei - nen Wil - len zu er -

31

Musical score page 31. The vocal line continues with lyrics in measures 31-34:

len; gib dich mir mit deiner Gü - te, daß mein Herz und mein Ge -
 fü - len; gib dich mir mit deiner Gü - te,

36

Musical score page 36. The vocal line continues with lyrics in measures 36-39, featuring a trill (tr) over the first note of the measure:

mü - - te in dir blei - - be für und für, für und
 daß mein Herz und mein Ge - mü - te in dir blei - - be für und

41

Musical score page 41. The vocal line continues with lyrics in measures 41-44:

für, gib dich mir mit deiner Gü - te, daß mein Herz und mein Ge -
 für, gib dich mir mit deiner Gü - te, daß mein Herz und mein Ge -

46

Herz und mein Ge - mü - te in dir blei - - be für und für,
mü - te in dir blei - be für und für, für und für, in dir blei - -

52

in dir blei - - be für und für, in dir blei - -
be für und für, in dir blei - -

58 tr

- be für und für. Nimm - mich
- be für und für. Nimm - mich mir

64

mir und gib - mich dir, und gib mich dir, nimm - mich mir und gib - mich
und gib - mich dir, nimm - mich mir und gib mich dir, nimm - mich mir

70

dir, nimm mich mir und gib mich dir, nimm mich mir und gib mich dir, und gib mich
und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich
und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich

75

dir, nimm mich mir und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich
dir, nimm mich mir und gib mich dir, und gib mich dir, nimm mich mir,
dir, nimm mich mir und gib mich dir, nimm mich mir, und gib mich dir,

81

dir, und gib mich dir, nimm mich mir und gib mich dir, nimm mich
nimm mich mir, nimm mich mir und gib mich dir, und gib mich dir,
dir, und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich dir,

87

mir, nimm mich mir, nimm mich mir und gib mich dir!
und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich dir!
7 5 7 6 f tr
und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich dir, und gib mich dir!

6. Choral*

*Soprano
Violino I*

Führ auch mein Herz und Sinn durch dei - nen Geist da - hin, daß

*Alto
Violino II*

*Tenore
Viola*

Basso

*Violoncello
Continuo*

6 4 3 6 7 6 4 3 6

5

ich mög al - les mei - den, was mich und dich kann schei - den, und

4 3 6 6 4 3 6

9

ich an dei - nem Lei - be ein Glied - maß e - wig blei - be.

6 6 7 7 6

* "Choral. Simplice stylo."; vgl. dazu Krit. Bericht, Kap. IV.